

## PROTOKOLL

## Gemeinderatssitzung Nr. 12/17

öffentliche Version

*Datum:* 15.11.2017

*Zeit:* 19:30 Uhr

*Ort:* Sitzungszimmer Gemeindeverwaltung, Hauptstrasse 35, 4557 Horriwil

	<i>Name</i>	<i>Vorname</i>	<i>Kürzel</i>	<i>Funktion</i>	
<i>Teilnehmer:</i>	Rüfenacht	Martin	RUM	Gemeindepräsident	Vorsitz
	Hofer	Alain	AHO	Vize-Gemeindepräsident	
	Kissling	Pascal	PAK	Gemeinderat	
	Loser	Peter	PLO	Gemeinderat	
	Spirig	Cyrill	CYS	Gemeinderat	
	Flückiger	Wilma	WIF	Gemeindeverwalterin	Protokoll
<i>Gäste:</i>					
<i>Entschuldigt:</i>					

<i>Legende:</i>	<b>A</b>	Auftrag/Pendenz			
	<b>B</b>	Beschluss			
	<b>D</b>	Diskussion			
	<b>I</b>	Information			
	<b>O</b>	öffentlich			
	<b>X</b>	Ausschluss der Öffentlichkeit			

## **TRAKTANDEN**

Gemeinderatssitzung Nr. 12 vom 15.11.2017

### **1 KONSTITUIERUNG**

- 1.1 Begrüssung
- 1.2 Feststellung Beschlussfähigkeit
- 1.3 Genehmigung Traktandenliste
- 1.4 Genehmigung Protokoll Nr. 11 vom 11.10.2017
- 1.5 Pendenzen

### **2 RESSORTS**

#### **2.1 Präsidium (RUM)**

- Landerwerb GB1034 „Grabacker“
- Gestaltungsplan Dorfzentrum Nord
- Budget 2018
- Vorbereitung Gemeindeversammlung Dezember 2017 (Traktanden/Botschaft/Agenda)

#### **2.2 Bildung (KIP)**

- Genehmigung Sperrdaten für Jokertage 2018
- Genehmigung der Evaluationsplanung für die interne Schulevaluation der Schule Horriwil

#### **2.3 Infrastruktur (LOP)**

Infrastruktur

- Reparaturen Schulhaus

Sicherheit:

- Holzereiarbeiten Schulhausareal
- Status Rekrutierung Feuerwehr

Landwirtschaft

- Höck mit Landwirten per Februar 2018

#### **2.4 Soziales (HAL)**

-

#### **2.5 Bau und Werke (SPI)**

- Stand Projekt Sanierung Drainagen
- Stand Projekt Sanierung Hünikenstrasse
- Stand Planunterlagen Gemeinde Horriwil
- Stand Signalisation Einfahrt Stöckernweg

### **3 KOMMISSIONEN/ARBEITSGRUPPEN**

### **4 VARIA**

- Anfrage zur Durchführung einer Einwohnerzufriedenheitsanalyse
- Beiträge Gemeinde an Durchführung Schulschlager

### **5 TERMINE**



Thema

code who date

## 1. KONSTITUIERUNG

- 1.1 **Begrüssung** RUM  
Martin Rüfenacht begrüsst die Anwesenden zur GR-Sitzung Nr. 12 vom 15.11.2017.
- 1.2 **Feststellung Beschlussfähigkeit**  
Alle Gemeinderats-Mitglieder sind anwesend - der GR ist beschlussfähig.
- 1.3 **Traktanden**  
Die Traktandenliste wurde termingerecht per Mail am 10.11.17 versendet und wird einstimmig genehmigt.
- 1.4 **Protokoll Nr. 11 der letzten Sitzung vom 11.10.2017**  
Das Protokoll wird einstimmig genehmigt.
- 1.5 **Pendenzen**

## 2. RESSORTS

- 2.1 **Präsidium** RUM

### **Landerwerb GB1034 „Grabacker“**

Im Rahmen der Planungsarbeiten für ein künftiges Dorfzentrum in Horriwil beabsichtigt die Einwohnergemeinde Horriwil das an die vorhandene Parzelle angrenzende Grundstück der Bürgergemeinde zu erwerben. Ein erstes Zusammentreffen mit den Vertretern der Bürgergemeinde, Andrea Guldemann und Benno Schläfli, hat stattgefunden. Die Rahmenbedingungen wurden besprochen und festgehalten. Es handelt sich um eine Fläche von 6'10m<sup>2</sup>. Vorschlag: Einigung Kaufpreis auf CHF 275.-/m<sup>2</sup>. Dies entspricht einem Kaufpreis von CHF 167'750.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Der Kredit von CHF 167'750.- für den Landerwerb GB1034 „Grabacker“ wird der Gemeindeversammlung zur Bewilligung vorgelegt.
<b>Vollzug:</b>	Martin Rüfenacht

### **Gestaltungsplan Dorfzentrum Nord**

Die Grundeigentümer vertreten durch Rechtsanwalt Grimm, legen Beschwerde beim Regierungsrat ein und laden den Gemeinderat gleichzeitig zu Gesprächen an einen „runden Tisch“ ein. Die Grundeigentümer sind bereit zu prüfen, ob eine gemeinsame Basis für einen angepassten Gestaltungs- und Erschliessungsplan gefunden werden kann.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Der Gemeinderat wird gemeinsam mit dem Juristen die Situation analysieren und anlässlich der nächsten GR-Sitzung vom 13.12.17 final entscheiden.
<b>Vollzug:</b>	Martin Rüfenacht



**Genehmigung Budget 2018; Verabschiedung z.H. der Gemeindeversammlung**  
(Akt. 8.200)

**Reduktion Abwassergebühr ab 2018**

Im Rahmen des Reglements über die Wassergebühren der Gemeinde Horriwil vom 12.06.2003, Anhang Reglement „Gebührenordnung“ §2 Verbrauchsgebühr, liegt der Preis pro m<sup>3</sup> bezogenem Frischwasser zwischen CHF 2.- und 4.-. Cyrill Spirig beantragt innerhalb der Kompetenz des Gemeinderates eine Reduktion des Preises von CHF 2.75 auf CHF 2.-/m<sup>3</sup>.

Dies bewirkt eine Reduktion der Einnahmen auf CHF 110'000.-, was einer Entlastung der Haushalte von insgesamt CHF 33'00.- entspricht.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Die Abwassergebühren werden per 01.01.2018 auf CHF 2.-/m <sup>3</sup> reduziert.
<b>Vollzug:</b>	Roland Kumpli

**Beschluss und Antrag**

Der Gemeinderat beantragt, das Budget wie folgt zu genehmigen:

1)	<b>Erfolgsrechnung</b>	Gesamtaufwand	Fr.	4'106'860	
		Gesamtertrag	Fr.	3'944'130	
		<b>Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)</b>	Fr.	<b>-162'730</b>	
2)	<b>Investitionen</b>	Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	964'000	
		Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	409'300	
		<b>Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen</b>	Fr.	<b>-554'700</b>	
3)	<b>Spezialfinanzierungen</b>	Wasserversorgung	Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss	Fr.	-33'040
		Abwasserbeseitigung	Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss	Fr.	54'760
		Abfallbeseitigung	Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss	Fr.	-2'660
4)	Die Teuerungszulage für das Haupt- und Nebenpersonal auf 0 % festzulegen				
5)	Der Steuerfuss ist wie folgt festzulegen:		Natürliche Personen	122 %	der einfachen Staatssteuer
			Juristische Personen	122 %	der einfachen Staatssteuer
6)	Die Feuerwehrsatzabgabe ist wie folgt festzulegen:			15 %	der einfachen Staatssteuer
7)	Der Gemeinderat wird ermächtigt, allfällige Finanzierungsfehlbeträge gemäss vorliegendem Budget durch die Aufnahme von Fremdmitteln / Darlehen zu decken.				

**Investitionskredite**

Der Gemeinderat beschliesst folgende Anträge der Gemeindeversammlung zur Bewilligung vorzulegen:

- Sanierung Wasserversorgung Hünikenstrasse  
Es sei ein Kredit von CHF 170'000.- zur Sanierung und Anpassung der Wasserversorgung innerhalb des Sanierungsperimeters „Sanierung Hünikenstrasse“ zu bewilligen
- Sanierung Abwasserbeseitigung Hünikenstrasse  
Es sei ein Kredit von CHF 70'000.- zur Anpassung und Sanierung der Schächte zu bewilligen
- Strassenbeleuchtung Hünikenstrasse  
Es sei ein Kredit von CHF 50'000.- zur Anpassung der Strassenbeleuchtung im Rahmen der „Sanierung Hünikenstrasse“ zu bewilligen
- Grundwasseruntersuchung „Hintermatt“  
Es sei ein Kredit von CHF 40'000.- zur Untersuchung des Grundwasserstromes im Bereich der früheren Kehrichtdeponie Hintermatt zu bewilligen



### **Investitionsrechnung**

Sämtliche Investitionen können aus den flüssigen Mitteln finanziert werden.

### **Erfolgsrechnung:**

Die Erfolgsrechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von CHF 162'730.- ab. Dieser kann durch das vorhandene Eigenkapital gedeckt werden. Gegenüber dem Vorjahresbudget fällt das Ergebnis um CHF 107'700.- schlechter aus. Bedingt durch die positiven Abschlüsse der letzten Jahre ist der Ertrag aus dem Finanzausgleich stark rückläufig.

### **Steuern:**

Das Budget 2018 basiert auf einem Steuerfuss von 122% der einfachen Staatssteuer für natürliche Personen und von 122% für juristische Personen.

### **Feuerwehersatzabgabe:**

Diese soll weiterhin bei 15% der einfachen Staatssteuer festgelegt werden (max. CHF 400.- pro Ersatzpflichtigem)

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung das Budget wie oben beschrieben gemäss Beschluss und Antrag zu genehmigen.
<b>Vollzug:</b>	Martin Rüfenacht

### **Genehmigung der Traktandenliste der Gemeindeversammlung vom 07.12.2018 (Akt. 1.301)**

#### **Traktanden**

1. Konstituierung
2. Protokoll Gemeindeversammlung vom 8. Juni 2017
3. Genehmigung Kredit Landerwerb GB 1034 «Dorfzentrum»
4. Genehmigung Reglement Schulzahnpflege
5. Beitritt Zweckverband neue Zivilschutzorganisation
6. Budget 2018
  - 6.1 Kreditbewilligungen
    - Sanierung Wasserversorgung Hünikenstrasse
    - Sanierung Abwasserbeseitigung Hünikenstrasse
    - Strassenbeleuchtung Hünikenstrasse
    - Grundwasseruntersuchung «Hintermatt»
  - 6.2 Genehmigung Budget
    - Erfolgsrechnung
    - Investitionsrechnung
    - Spezialfinanzierungen
    - Steuern
    - Feuerwehersatzabgabe
7. Varia
  - Ehrungen/Verabschiedungen
  - Begrüssung Jungbürger & Neuzuzüger
  - Vorstellung neuer Fachmann Betriebsunterhalt

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Die Traktandenliste wird genehmigt. Mit dem Inserat im Azeiger vom 23.11.17 wird zur Gemeindeversammlung (Budgetgemeinde) vom 07.12.17 im MZG eingeladen.
<b>Vollzug:</b>	Wilma Flückiger



## Genehmigung BOTSCHAFT 2018

### Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Die Botschaft wird gemäss Beilage genehmigt.
<b>Vollzug:</b>	Wilma Flückiger

## 2.2 **Bildung**

PAK

### Genehmigung Sperrdaten für Jokertage 2018

Gemäss § 28 der Vollzugsverordnung zum Volksschulgesetz vom 5. Mai 1970 (Stand 01.08.13), BGS 413.121.1 können Schülerinnen und Schüler dem Unterricht während zweier Tage pro Schuljahr ohne Angaben von Gründen fernbleiben.

Die Schulleitung beantragt beim Gemeinderat:

Folgende Sperrdaten im Schuljahr 17-18 werden für den Bezug von Jokertagen gesperrt:

- Sperrzeit: 2.-6 Juli 2018
- gilt für: Kindergarten bis 6. Klasse Primarschule
- Grund: Projektwoche Circus Luna

Bemerkung:

Wenn Eltern bereits Ferien gebucht haben, welche eine Abreise ab dem 05.07.18 erfordert, wird eine individuelle Lösung abgesprochen.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Die Sperrdaten vom 02.-06.07.18 für Jokertage im Schuljahr 17-18 werden genehmigt.
<b>Vollzug:</b>	Schulleitung Evelyne Ruef

### Genehmigung der Evaluationsplanung für die interne Schulevaluation der Schule Horriwil 2017/2018

Der Kanton hat für die Volksschule im Rahmenkonzept Qualitätsmanagement festgelegt, dass in der Zeitspanne von der einen zur nächsten externen Schulevaluation (ESE, 6 Jahre) die Schule vor Ort mindestens eine interne Schulevaluation (ISE) durchführt. Während der externen Schulevaluation durchleuchten aussenstehende Fachpersonen die Schule in den verschiedenen Bereichen. Bei der internen Schulevaluation werden von den Lehrpersonen zu wichtigen Themen der Schule der IST-Zustand erfasst und daraufhin weitere Schritte festgelegt. Die Evaluationsplanung muss von der Gemeinde genehmigt und darauf der kant. Schulaufsichtsbehörde vorgelegt werden.

Die Schulleitung beantragt beim Gemeinderat die Genehmigung der internen Schulevaluation (ISE) und den Evaluationsplan mit den folgenden Kernthemen:

- Differenzierter Unterricht
- Übergänge Elternbildung HOEK
- Elternbefragungen, etc

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

<b>Beschluss:</b>	Die Evaluationsplanung ISE 2017/2018 der Schule Horriwil wird gemäss Vorlage vom Gemeinderat genehmigt.
<b>Vollzug:</b>	Schulleitung Evelyne Ruef



### **Schlussabrechnung Sanierung Schulhaus:**

Die neue Eingangstüre ist mittlerweile montiert und die Sanierung des Schulhauses abgeschlossen. Die Schlussabrechnung der Sanierung Schulhaus beträgt CHF 435'866.- was gegenüber den veranschlagten Kosten eine Reduktion in Höhe von CHF 4'134.- zur Folge hat.

Mit bestem Dank für die geleisteten Dienste **beschliesst der Gemeinderat einstimmig:**

<b>Beschluss:</b>	- Die Schlussabrechnung Sanierung Schulhaus wird mit einem Minderaufwand von CHF 4'134.- genehmigt - Die Kommission Sanierung Schulhaus wird per 30.11.17 aufgelöst
<b>Vollzug:</b>	Gemeinderat

### **Zweckverband Oberstufe Wasseramt Ost**

Gemäss dem Resultat einer Elternbefragung wird das System von einer Woche Sportferien und drei Wochen Frühlingsferien beibehalten (65% der Befragten sprachen sich dafür aus).

### **Papiersammlung 2018:**

Trotz der Schliessung der Papierfabrik Utzenstorf bleiben die Abnahmevereinbarungen mit der Schule Horriwil 2018 unverändert bestehen. Neu wäre auch möglich, Papier und Kartonsammlung zu mischen. Allerdings würde hierfür der Abnahmepreis tiefer ausfallen.

## **2.3 Infrastruktur/Sicherheit/Landwirtschaft**

PLO

### **Infrastruktur:**

Reparaturen Schulhaus

- Reparatur defekte Abwaschmaschine in Turnhallenküche muss ersetzt werden. Offerten werden eingeholt (erwartete Kosten: ca. CHF 4'000-5'000.-)
- Reparatur Türe Kücheneingang Turnhalle
- Behebung Hagelschaden an Jalousien am alten Schulhaus: der Schaden wurde vor zwei Jahren der Gebäudeversicherung gemeldet. PLO treibt die Reparatur voran und prüft die Übernahme der Kosten.

### **Sicherheit:**

Diverse Holzereiarbeiten auf dem Schulhausareal müssen in die Wege geleitet werden (bspw. Birke bei Brätliplatz/Eibe bei Kindergarten)

Rekrutierung Feuerwehr Horriwil

Alle Einwohner ab 21 Jahren werden für die Rekrutierung in die Feuerwehr aufgeboden. An zwei Abenden wird die Feuerwehr Horriwil vorgestellt und den Rekruten wird im Dezember mitgeteilt, wo sie eingesetzt werden. Wer nicht zur Aushebung erscheint, wird mit einer Busse von CHF 300.- bestraft. Fehlt jemand an einer Übung, wird eine Busse von CHF 40.- verhängt.

Telefonie Gemeinde Horriwil:

Sämtliche noch bestehenden analogen Telefonanschlüsse der Gemeinde Horriwil werden im Dezember auf ALL-IP migriert.

Neue Fahrverbotstafel auf dem Pausenplatz

Die Fahrverbotstafel wird erneuert.

### **Landwirtschaft:**

Im Februar 2018 trifft sich der GR unter der Leitung von PLO mit den Landwirten von Horriwil. Unter anderem wird auch der Wasserbezug ab Hydranten ein Thema sein.

## 2.4 **Gesundheit & Sport/Vereine/Jugend & Senioren/Events**

AHO

### **Startpunkt Integration**

Das Projekt vom Kanton soll die Integration von neuzuziehenden Ausländern im Dorf oder in der Region durch ein bereitgestelltes Angebot erleichtern. Die Person soll durch die Unterstützung leichter in das Dorfleben eingeführt werden. Der Kanton hat das Projekt angestossen und entrichtet eine Entschädigung von CHF 1'000.- pro Jahr an die Gemeinden.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig:

**Beschluss:** Wilma Flückiger wird dem Kanton als Integrationsverantwortliche für die Gemeinde Horriwil gemeldet.

**Vollzug:** Wilma Flückiger

### Sozialregion Wasseramt Ost

In Derendingen, als Leitgemeinde der Sozialregion Wasseramt Ost, entstehen aufgrund von längeren Absenzen Personalengpässe. Unter Zeitdruck hat man sich für eine überbeuerte Lösung entschieden. AHO hat entsprechend opponiert.

### Märetfest 2018

Im 2018 wird wieder ein „Märetfest“ stattfinden. Fred Küng wird sich mit RUM und AHO zu einem ersten Informationsaustausch treffen.

### Vereinskonvent

Der Vereinskönvent trifft sich am 4. Dezember 2017 erneut zu einer Versammlung.

### Jubilarenfeier vom 09.11.17:

Unter der Leitung von Jacqueline Schläfli und Jeannette Schulte zusammen mit vielen Helfern im Hintergrund, wurde wiederum eine tolle Jubilarenfeier organisiert. Um die 70 Personen haben an der Veranstaltung teilgenommen. Der Tenor Markus Barth hat die gelungene Veranstaltung musikalisch umrahmt. Der nächste Seniorenanlass wird am 7. Dezember stattfinden. Die Senioren waren sehr erfreut und RUM hat den Austausch mit der Bevölkerung sehr geschätzt.

## 2.5 **Bau & Werke/Umwelt/Verkehr**

CYS

### **Stand Projekt Sanierung Drainagen:**

Im Zusammenhang mit der Sanierung der Drainage sind seitens Kanton diverse Fragen aufgetaucht. An einer gemeinsamen Sitzung mit dem Amt für Landwirtschaft, dem Amt für Umwelt, dem Ingenieurbüro und der Gemeinde Horriwil soll eine pragmatische Lösung gefunden werden. Das Treffen findet am 27.11.17 statt.

### **Stand Projekt Sanierung Hünikenstrasse:**

Die Infoveranstaltung seitens Kanton für die Bevölkerung wird erst im Januar/Februar 2018 stattfinden. Den Kickoff für den Start des Projektes ist erst für ca. August 2018 geplant.

### **Stand Planunterlagen Gemeinde Horriwil:**

Die neue Baukommission stellt fest, dass die Gemeinde aktuell nicht im Besitz von neuen Dorf-/Strassenplänen ist. Für die Arbeit der BWK werden aktuelle Pläne der Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung benötigt. Die Firma W+H AG wird uns die aktuellen Pläne liefern (üblicherweise jährlich).





**Stand Signalisation Einfahrt Stöckernweg:**

Der Kanton hat auf das Schreiben von Oliver Nussbaum reagiert. Der Bordstein wird abgeschrägt und eine „Kein Vortritt“-Tafel sowie eine Haifischsignalisation am Boden sollen folgen. Der neue Werkhofmitarbeiter wird die Tafel montieren.

**3 KOMMISSION/ARBEITSGRUPPEN**

**4 VARIA**

- 4.1 **Einwohnerzufriedenheitsanalyse** RUM  
Wir wurden angefragt, an einer Einwohnerzufriedenheitsanalyse durch eine Fachhochschule teilzunehmen. Der Gemeinderat verzichtet auf die Teilnahme.
- 4.2 **Beiträge Gemeinde Durchführung Schulskilager** AHO  
Marc Heiniger hat sich mit der Bitte an den GR gewendet, Beiträge an Schulskilager zu prüfen. AHO prüft die Rahmenbedingungen und wird dem GR einen Vorschlag zuhanden der nächsten Sitzung präsentieren.
- 4.3 **Catering Gemeindeversammlung** WIF  
Wir durch die Verwaltung organisiert.
- 4.4 **Entsorgungskalender 2018** CYS  
Cyrill Spirig überprüft die uns bekannten Daten für 2018 (Genehmigung nächste GR Sitzung vom 13.12.17).
- 4.5 **Neue Kleber/Vignetten für die Grünabfuhr 2018** WIF  
Für 2018 werden die Grünabfuhr-Vignetten in einer besseren Qualität angeboten.

**5 NÄCHSTE TERMINE**

07.12.17	20.00	Gemeindeversammlung	Mehrzweckgebäude
13.12.17	19.30	GR-Sitzung Nr. 13	Gemeindeverwaltung
06.01.18	18.30	Dreikönigskuchenessen	Schulhausareal
11.01.18	19.30	GR-Sitzung Nr. 01/18	Gemeindeverwaltung
tbd		Workshop Legislaturziele	Gemeindeverwaltung
tbd.		Informationsveranstaltung Hünikenstrasse	Mehrzweckgebäude

Ende der Sitzung: 22.59 Uhr

**Einwohnergemeinde Horriwil**

Gemeindepräsident:

Martin Rüfenacht

Gemeindeverwalterin

Wilma Flückiger